

Anexos

ANEXO Nº 1. INDICE DE CUADROS, TABLAS Y GRÁFICAS

ÍNDICE DE CUADROS

Capítulo nº 2.

Cuadro nº 2.1. Fases del Proceso de Investigación.....	94
Cuadro nº 2.2. Tamaño de la muestra según grupos de edad y sexo.....	101
Cuadro nº 2.3. Miembros del Grupo de Discusión.....	109

Capítulo nº 3

Cuadro nº 3.1. Teorías Migratorias a través de las disciplinas de las Ciencias Sociales.....	114
--	-----

ÍNDICE DE TABLAS

Capítulo nº 1

Tabla nº 1.1. Saldos Migratorios en la Unión Europea por mil habitantes. Varios años.....	41
Tabla nº 1.2. Contribución de cada país a la migración en la Unión Europea, 2005. Saldos migratorios por 1000 personas del total de los flujos en la UE....	44

Capítulo nº 7

Tabla nº 7.1.1. Población extranjera empadronada en España, según procedencia UE y no UE. Años 1998-2006.....	422
Tabla nº 7.1.2. Evolución del número de extranjeros no comunitarios con tarjeta o permiso de residencia en vigor, principales nacionalidades. Años 1996-2004..	424
Tabla nº 7.1.3. Población Extranjera Extracomunitaria con permiso de residencia en vigor años 2004 y 2005. Variación en porcentaje entre 2004-2005.....	425
Tabla nº 7.1.4. Principales nacionalidades de los extranjeros extracomunitarios. Comparación entre los que se encuentran empadronados y los que tienen tarjeta de residencia en vigor.....	427

Tabla nº 7.1.5. Porcentaje de irregularidad por nacionalidades de los extranjeros	429
Tabla nº 7.1.6. Extranjeros con tarjeta de residencia en vigor según Comunidades Autónomas. Variación 31-12-2005 y 31-12-2004.....	432
Tabla nº 7.1.7. Principales países destinatarios de las remesas de dinero desde España. Año 2004.....	433
Tabla nº 7.2.1. Evolución del número de extranjeros con tarjeta o permiso de residencia en vigor en la Comunidad Autónoma de Murcia. Años 1994-2006...	449
Tabla nº 7.2.2. Principales nacionalidades de extranjeros extracomunitarios en la CARM 1 de Enero de 2006.....	464
Tabla nº 7.2.3. Principales nacionalidades de extranjeros extracomunitarios empadronados en la CARM, según sexo y número total.	467
Tabla 7.3.1. Evolución del número de ucranianos con tarjeta o permiso de residencia en vigor. Años 1996-2006.....	472
Tabla 7.3.2. Ucranianos en España. Comparación entre los empadronados y los que tienen tarjeta o permiso de residencia en vigor. Años 2001-2006.....	474
Tabla nº 7.3.3. Ucranianos empadronados por Comunidades Autónomas. Fecha 1 de Enero de 2006.	476
Tabla nº 7.3.4. Ucranianos empadronados en España por grupos de edad y sexo.....	480
Tabla nº 7.3.5. Valoración de los españoles de los inmigrantes según área geográfica de procedencia.....	484
Tabla nº 7.3.6. Evolución del número de ucranianos empadronados en la CARM. Años 2001-2006.....	484
Tabla nº 7.3.7. Número de ucranianos en municipios de la Comunidad Autónoma de Murcia con más de 100 empadronados.....	488
Tabla nº 7.3.8. Número de Ucranianos en las diferentes Comarcas de la Comunidad Autónoma de Murcia.....	490
Tabla nº 7.3.9. Ucranianos empadronados en Murcia, según grupos de edad y sexo. 1de enero 2005.	492

Capítulo nº 8

Tabla nº 8.1.1. Sexo.....	511
Tabla nº 8.1.2. Grupos de edad.....	512
Tabla nº 8.1.3. Estado Civil.....	514
Tabla nº 8.1.4. Situación Familiar: Familia en España.....	515
Tabla nº 8.1.5. Estudios realizados en Ucrania.....	516
Tabla nº 8.1.6. Región de Procedencia.....	517
Tabla nº 8.1.7. Año de Llegada a España.....	518
Tabla nº 8.1.8. Situación Legal en España.....	519
Tabla nº 8.1.9. Nivel de conocimiento del español.....	520
Tabla nº 8.2.1. Motivos que le hicieron escoger España. Porcentaje.....	521
Tabla nº 8.2.2. Motivos para escoger Murcia. Porcentaje.....	522
Tabla nº 8.2.3. Personas de contacto a su llegada a España. Porcentaje.....	523
Tabla nº 8.2.4. Quién le prestó ayuda a la llegada. Porcentaje.....	524
Tabla nº 8.2.5. Valoración de la ayuda recibida momentos iniciales en España. Porcentaje.....	525
Tabla nº 8.2.6. Valoración de la ayuda según tipo de redes.....	526
Tabla nº 8.2.7. Llegada de nuevos migrantes.....	527
Tabla nº 8.2.8. Llegada de nuevos inmigrantes en función del año de llegada...528	
Tabla nº 8.2.9. Selección de nuevos miembros en los procesos de migración internacional.....	529
Tabla nº 8.2.10. Personas que ha traído. Media y Desviación Típica.....	530
Tabla nº 8.2.11. Tipo de ayuda prestada a personas de Ucrania. Porcentaje.....	531
Tabla nº 8.2.12. Recomendar venida a España.....	532
Tabla nº 8.3.1. Conocimiento de los servicios y organizaciones de ayuda. Porcentaje.....	534
Tabla nº 8.3.2. Conocimiento de los servicios de ayuda, según sexo.....	535
Tabla nº 8.3.3. Servicio que habían acudido. Porcentaje.....	536
Tabla nº 8.3.4. Servicio que han acudido, según sexo.....	538
Tabla nº 8.3.5. Valoración sobre los problemas que ha encontrado en España Porcentaje.....	540

Tabla nº 8.3.6. Valoración de los problemas encontrados, según sexo.....	541
Tabla nº 8.3.7. Servicio que ha acudido para solucionar el problema de documentación. Porcentaje.....	542
Tabla nº 8.3.8. Servicio que ha acudido para solucionar el problema de documentación, según sexo.....	544
Tabla nº 8.3.9. Servicio que ha acudido para encontrar un trabajo. Porcentaje.....	545
Tabla nº 8.3.10. Trabajaba en Ucrania antes de venir.....	546
Tabla nº 8.3.11. En que trabajaba en Ucrania.....	547
Tabla nº 8.3.12. Trabajo en España.....	548
Tabla nº 8.3.13. Sector de actividad económica en la que trabaja en España.....	549
Tabla nº 8.3.14. Sector de Trabajo en España, según sexo.....	550
Tabla nº 8.3.15. Otros trabajos en España.....	551
Tabla nº 8.3.16. Sector que ha trabajado en España. Porcentaje.....	552
Tabla nº 8.3.17. Sector que ha trabajado en España, según sexo.....	553
Tabla nº 8.3.18. Motivos para cambiar de trabajo en España. Porcentaje.....	554
Tabla nº 8.3.19. Contrato de trabajo en España.....	555
Tabla nº 8.3. 20. Trabajo sin contrato en España.....	556
Tabla nº 8.3.21. Salario comparado con los españoles.....	557
Tabla nº 8.3.22. Salario comparado con los españoles, según sexo.....	558
Tabla nº 8.3.23. Trato en el trabajo, comparación con los españoles.....	559
Tabla nº 8.3.24. Trato en el trabajo, comparación con los españoles, según sexo.....	559
Tabla nº 8.3.25. Servicio que ha acudido para encontrar una vivienda. Porcentaje.....	560
Tabla nº 8.3.26. Situación convivencial en España.....	562
Tabla nº 8.3.27. Situación convivencial en España, según sexo.....	563
Tabla nº 8.3.28. Número de personas con las que vive en España.....	564
Tabla nº 8.3.29. Régimen de tenencia de la vivienda.....	565
Tabla nº 8.3.30. Dinero gastado al mes por persona en vivienda.....	566
Tabla nº 8.3.31. Acudir a algún servicio para aprender el español.....	567
Tabla nº 8.3.32. Acudir a algún servicio para aprender el español, según sexo...	567

Tabla nº 8.3.33. Servicio que ha acudido para aprender el español.....	568
Tabla nº 8.3.34. Tarjeta sanitaria.....	569
Tabla nº 8.3.35. Ir al Servicio de Salud en caso de enfermedad.....	570
Tabla nº 8.3.36. Razones para no acudir al Servicio de Salud en caso de enfermedad.....	571
Tabla nº 8.3.37. Sentir nostalgia.....	572
Tabla nº 8.3.38. Recurso utilizado en los casos de nostalgia. Porcentaje.....	573
Tabla nº 8.3.39. Otros problemas como consecuencia de la migración.....	573
Tabla nº 8.4.1. Situación en Murcia.....	575
Tabla nº 8.4.2. Relación con los españoles en Murcia.....	576
Tabla nº 8.4.3. Relación con los españoles en Murcia, según variable sexo.....	576
Tabla nº 8.4.4. Amistad con los españoles en Murcia.....	577
Tabla nº 8.4.5. Amistad con los españoles en Murcia, según variable sexo.....	577
Tabla nº 8.4.6. Número de amigos españoles en Murcia.....	578
Tabla nº 8.4.7. Ayuda de los españoles.....	579
Tabla nº 8.4.8. Ayuda de los españoles, según Sexo.....	580
Tabla nº 8.4.9. Valoración de la ayuda dada por los españoles.....	581
Tabla nº 8.4.10. Relaciones con los vecinos españoles.....	582
Tabla nº 8.4.11. Discriminación por parte de los españoles.....	583
Tabla nº 8.4.12. Discriminación por parte de los españoles, según sexo.....	583
Tabla nº 8.4.13. Interés por las noticias de España y Murcia.....	584
Tabla nº 8.4.14. Medios empleados para el seguimiento de las noticias. Porcentaje.....	585
Tabla nº 8.5.1. Familiares en Ucrania.....	586
Tabla nº 8.5.2. Familiares significativos en Ucrania.....	586
Tabla nº 8.5.3. Familiares en Ucrania, según sexo.....	588
Tabla nº 8.5.4. Frecuencia de llamadas telefónicas.....	589
Tabla nº 8.5.5. Ayuda a la familia de Ucrania.....	590
Tabla nº 8.5.6. Formas de Ayuda a la Familia de Ucrania. Porcentaje.....	591
Tabla nº 8.5.7. Relaciones con ucranianos en España. Porcentaje.....	592
Tabla nº 8.5.8. Asistencia al Jardín de Floridablanca.....	593

Tabla nº 8.5.9. Aportación de la asistencia al Jardín de Floridablanca.	
Porcentaje.....	594
Tabla nº 8.5.10. Asistencia a misa en lengua ucraniana.....	595
Tabla nº 8.5.11. Aportación de la asistencia a la misa en ucraniano.	
Porcentaje.....	596
Tabla nº 8.5.12. Interés por las noticias de Ucrania.....	597
Tabla nº 8.5.13. Medios empleados para el seguimiento de las noticias.	
Porcentaje.....	597
Tabla nº 8.5.14. Utilización de antena parabólica.....	598
Tabla nº 8.5.15. Visión de películas ucranianas.....	598
Tabla nº 8.5.16. Participación en las elecciones presidenciales de 2004.....	599
Tabla nº 8.5.17. Compra de productos ucranianos.....	600
Tabla nº 8.6.1. Proyecto Migratorio: Permanecer en España.....	601
Tabla nº 8.6.2. Duración del Proyecto Migratorio.....	602
Tabla nº 8.6.3. Como se imaginaba la inmigración.....	603
Tabla nº 8.6.4. Como se imaginaba la inmigración, según sexo.....	603
Tabla nº 8.6.5. Elementos positivos de la estancia en España.....	605
Tabla nº 8.6.6. Elementos negativos de la estancia en España.....	604
Tabla nº 8.3.7. Los esfuerzos de la migración han merecido la pena.....	605

ÍNDICE DE GRÁFICAS.

Capítulo nº 7

Gráfica nº 7.1.1. Evolución de la población extranjera empadronada en España, según procedencia UE y no UE. Años 1998-2006.....	432
Gráfica nº 7.1.2 Variación del Porcentaje de Extranjeros Extracomunitarios por nacionalidades con tarjeta o permiso de residencia en vigor 2004-2005.....	426
Gráfica nº 7.1.3 Comparación de las principales nacionalidades, empadronados y los que tienen tarjeta de residencia en vigor.....	428

Gráfica nº 7.2.1. Evolución del número de extranjeros con tarjeta o permiso de residencia en vigor en la Comunidad Autónoma de Murcia. Años 1994-2006...	450
Gráfica nº 7.2.2. Extranjeros empadronados en CARM según procedencia Unión Europea y Extracomunitarios. Fecha 1 de enero de 2006.....	463
Gráfica nº 7.2.3. Principales nacionalidades de Extranjeros Extracomunitarios empadronados en la CARM. 1 de Enero 2006.....	465
Gráfica 7.3.1. Evolución del número de ucranianos con tarjeta o permiso de residencia en vigor. Años 1996-2006.....	473
Gráfica 7.3.2. Ucranianos en España. Comparación entre los empadronados y los que tienen tarjeta o permiso de residencia en vigor. Años 2001-2006.....	475
Gráfica nº 7.3.3. Ucranianos empadronados en España por Comunidades Autónomas.....	478
Gráfica nº 7.3.4. Porcentaje de ucranianos por Comunidades Autónomas sobre el total de extranjeros en cada comunidad.....	479
Gráfica nº 7.3.5. Ucranianos empadronados en España por grupos de edad y sexo.....	481
Gráfica nº 7.3.6. Pirámide de población ucraniana empadronada en España. Año 2006.....	483
Gráfica nº 7.3.7. Evolución del número de Ucranianos empadronados en la Comunidad Autónoma la Región de Murcia 2001-2006.....	487
Gráfica nº 7.3.8. Número de ucranianos en municipios de la Comunidad Autónoma de la Región de Murcia con más de 100 empadronados.....	489
Gráfica nº 7.3.9. Número de Ucranianos en las Comarcas de la Comunidad Autónoma de la Región de Murcia.	491
Gráfica nº 7.3.10. Ucranianos empadronados en Murcia por grupos de edad y sexo.....	493
Gráfica nº 7.3.11. Pirámide de población ucraniana empadronada en Murcia. Año 2006.....	495
Gráfica nº 7.3.12. Alumnos ucranianos matriculados en educación no universitaria. Curso 2005-2006.....	496

Capítulo nº 8

Gráfica nº 8.1.1.	
Sexo.....	511
Gráfica nº 8.1.2. Grupos de edad y sexo	513
Gráfica nº 8.1.3. Estado Civil.....	514
Gráfica nº 8.1.4. Situación Familiar: Familia en España.....	515
Gráfica nº 8.1.5. Estudios realizados en Ucrania.....	516
Gráfica nº 8.1.6. Región de Procedencia.....	517
Gráfica nº 8.1.7. Año de Llegada a España.....	518
Gráfica nº 8.1.8. Situación legal en España.....	519
Gráfica nº 8.2.1. Motivos que le hicieron escoger España. Porcentaje.....	521
Gráfica nº 8.2.2. Motivos para escoger Murcia. Porcentaje.....	522
Gráfica nº 8.2.3. Personas de contacto en España. Porcentaje.....	523
Gráfica nº 8.2.4. Quién le prestó ayuda a la llegada. Porcentaje.....	524
Gráfica nº 8.2.5. Llegada de nuevos migrantes.....	527
Gráfica nº 8.2.6. Selección de nuevos miembros a los procesos de migración internacional. Porcentaje.....	529
Gráfica nº 8.2.7. Recomendar venida a España.....	532
Gráfica nº 8.3.1. Conocimiento de los servicios y organizaciones de ayuda. Porcentaje.....	534
Gráfica nº 8.3.2. Servicio que habían acudido. Porcentaje.....	537
Gráfica nº 8.3.3. Servicio que ha acudido para solucionar el problema de documentación. Porcentaje.....	543
Gráfica nº 8.3.4. Servicio que ha acudido para encontrar un trabajo. Porcentaje.....	545
Gráfica nº 8.3.5. Trabajaba en Ucrania antes de venir.....	546
Gráfica nº 8.3.6. En que trabajaba en Ucrania.....	547
Gráfica nº 8.3.7. Trabajo en España.....	548
Gráfica nº 8.3.8. Sector de actividad económica en la que trabaja en España...549	
Gráfica nº 8.3.9. Otros trabajos en España.....	551
Gráfica nº 8.3.10. Sector que ha trabajado en España. Porcentaje.....	552
Gráfica nº 8.3.11. Motivos para cambiar de trabajo en España. Porcentaje.....	554

Gráfica nº 8.3.12. Contrato de trabajo en España.....	555
Gráfica nº 8.3.13. Trabajo sin contrato en España.....	556
Gráfica nº 8.3.14. Salario comparado con los españoles.....	557
Gráfica nº 8.3.15. Servicio que ha acudido para encontrar una vivienda.....	560
Gráfica nº 8.3.16. Ciudad de la Región donde vive.....	561
Gráfica nº 8.3.17. Situación convivencial en España.....	562
Gráfica nº 8.3.18. Con cuántas personas vive en España.....	564
Gráfica nº 8.3.19. Régimen de tenencia de la vivienda.....	565
Gráfica nº 8.3.20. Dinero gastado al mes para la vivienda por persona.....	566
Gráfica nº 8.3.21. Servicio que ha acudido para aprender el español.....	567
Gráfica nº 8.3.22. Tarjeta sanitaria.....	569
Gráfica nº 8.3.23. Ir al Servicio de Salud en caso de enfermedad	570
Gráfica nº 8.3.24. Razones para no acudir al Servicio de salud en caso de enfermedad.....	571
Gráfica nº 8.3.25. Sentir nostalgia.....	572
Gráfica nº 8.4.1. Situación en Murcia.....	575
Gráfica nº 8.4.2. Número de amigos españoles en Murcia.....	578
Gráfica nº 8.4.3. Ayuda de los españoles.....	579
Gráfica nº 8.4.4. Relaciones con sus vecinos españoles.....	582
Gráfica nº 8.4.5. Interés por las noticias de España y Murcia.....	584
Gráfica nº 8.4.6. Medios empleados para el seguimiento de noticias.....	585
Gráfica nº 8.5.1 Familiares significativos en Ucrania.....	587
Gráfica nº 8.5.2. Frecuencia de llamadas telefónicas.....	589
Gráfica nº 8.5.3. Ayuda a la familia de Ucrania.....	590
Gráfica nº 8.5.4. Formas de ayuda a la Familia de Ucrania.....	591
Gráfica nº 8.5.5. Relaciones con ucranianos en España. Porcentaje.....	592
Gráfica nº 8.5.6. Asistencia al Jardín de Floridablanca.....	593
Gráfica nº 8.5.7. Aportación de la asistencia al Jardín de Floridablanca. Porcentaje.....	594
Gráfica nº 8.5.8. Asistencia a misa en lengua ucraniana.....	595
Gráfica nº 8.5.9. Aportación de la asistencia a la misa en ucraniano. Porcentaje.....	596

Gráfico nº 8.5.10.Compra de productos ucranianos.....	600
Gráfica nº 8.6.1. Duración del Proyecto Migratorio.....	602
Gráfica nº 8.6.2. Elementos positivos de la estancia en España.....	604
Gráfica nº 8.6.3. Elementos negativos de la estancia en España.....	605

ANEXO N° 2
GUIÓN DEL CUESTIONARIO

I. DATOS SOCIODEMOGRÁFICOS.

P1. Sexo:

- 1. Hombre
- 2. Mujer

P2. Edad:

- 1. 20-29
- 2. 30-39
- 3. 40-49
- 4. 50-59
- 5. + 60

P3. Estado Civil:

- 1. Soltero
- 2. Casado
- 3. Viudo
- 4. Separado

P4. Situación Familiar en España:

- 1. Con familia
- 2. Sin Familia

P5. Estudios realizados en Ucrania:

- 1. Sin estudios
- 2. Primarios
- 3. Secundarios
- 4. Profesionales
- 5. Universitarios

P6. Región de Procedencia:

- 1. Norte
- 2. Sur
- 3. Centro
- 4. Este
- 5. Oeste

P7. Año de de llegada a España:

- 1. 1998-1999
- 2. 2000-2001
- 3. 2002-2003
- 4. 2004-2005
- 5. 2005-2006

P8. Situación Legal en España:

- 1. Sin permiso
- 2. 1ª Renovación
- 3. 2ª Renovación
- 4. Permiso permanente

P9. Nivel de conocimiento de español, actual

- 1. Alto
- 2. Medio
- 3. Bajo

2. REDES MIGRATORIAS

P10. ¿Cuándo decidió salir de su país, qué le hizo escoger España? (*Múltiple*)

- 1. Contactos/amigos
- 2. Situación económica
- 3. Situación política
- 4. Familia en España
- 5. Otros

P11. ¿Por qué eligió la Región de Murcia? (*Múltiple*)

- 1. Contactos/amigos
- 2. Situación económica
- 3. Situación política
- 4. Familia en España
- 5. Otros

P12. ¿Que personas de contacto tenía Vd. a su llegada a España? (*Múltiple*)

- 1. Ninguna
- 2. Familia directa
- 3. Familia lejana.
- 4. Amigos
- 5. Conocidos de Ucrania
- 6. Otros

P13. ¿Quién le prestó ayuda a su llegada (*Múltiple*)

- 1. Familia directa
- 2. Familia lejana
- 3. Amigos
- 4. Conocidos de Ucrania
- 5. Nadie → P15
- 6. Otros

P14. Podría valorar el tipo de ayuda recibida en los momentos iniciales de su llegada a España. Señalar de 1 a 3 la valoración: (1= poco importante; 2=importante; 3= Muy importante) (*Batería categórica*)

- | | 1. Poco importante | 2. Importante | 3. Muy importante |
|-------------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| P14A. Información/orientación | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| P14B. Económica | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| P14C. Laboral | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| P14D. Vivienda | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| P14E. Otros | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

P15. ¿Ha traído Vd. directamente o ha favorecido la llegada a Murcia de otras personas de su país?

- 1. SI
- 2. NO → P18

P16. En caso afirmativo. ¿Quiénes? (*Batería Numérica*)

		Nº
P16A.	Familia directa	[_ _]
P16B.	Familia lejana	[_ _]
P16C.	Amigos	[_ _]
P16D.	Conocidos de Ucrania	[_ _]
P16E.	Otros	[_ _]

P17. ¿Podría valorar el tipo de ayuda prestada a las personas de Ucrania que han venido a Murcia inducidos por Vs. para solucionar los problemas en los momentos iniciales de su llegada a España: (1= poco importante; 2=importante; 3= Muy importante) (*Batería categórica*)

1. Poco Importante 2. Importante 3. Muy Importante

P17A.	Le dio información antes de venir	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
P17B.	Le prestó dinero	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
P17C.	Le dio información sobre la vida en España	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
P17D.	Le ayudó a encontrar trabajo	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
P17E.	Le alojó en su casa	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
P17F.	Otros	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

P18. ¿Recomendaría a alguno de sus familiares, parientes, amigos, conocidos que viniera ahora a España?

1. SI
2. NO

P19. En ambos casos, por qué _____

3. CONOCIMIENTO DE LOS RECURSOS Y TIPOLOGÍA DE LOS PROBLEMAS ENCONTRADOS

P20. ¿Conoce algún servicio u organización social que ayude a los inmigrantes? (*Múltiple*)

1. Servicio de Información al inmigrante
2. Servicios Sociales del Ayuntamiento
3. Alguna asociación como Cáritas, Cruz Roja, etc.
4. Asociación de ucranianos
5. Sindicatos UGT, CCOO

P21. ¿A qué servicio ha ido alguna vez? (*Múltiple*)

1. Servicio de Información al inmigrante
2. Servicios Sociales del Ayuntamiento
3. Alguna asociación como Cáritas, Cruz Roja, etc.
4. Asociación de ucranianos
5. Sindicatos UGT, CCOO

P22. ¿Podría hacer una valoración del 1 al 3 sobre los problemas que se ha encontrado en España en función de su gravedad: (1= muy poco importante; 2=importante; 3= Muy importante) *(Batería categórica)*

	1. Poco importante	2. Importante	3. Muy importante
P22A. Arreglar la documentación	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
P22B. No tener dinero	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
P.22C. Encontrar un trabajo	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
P22D. Encontrar una vivienda	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
P22E. Conocer el español	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
P22F. Encontrarse Enfermo	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
P22G. Sentirse sólo	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

P23. ¿Cuándo tiene un problema con la documentación donde acude? *(Múltiple)*

1. Servicio de Información al inmigrante
2. Servicios Sociales del Ayuntamiento
3. Alguna asociación como Cáritas, Cruz Roja, etc
4. Asociación de ucranianos
5. A la oficina de inmigración directamente.
6. Sindicatos UGT, CCOO
7. Asesoría

P24. ¿Cuándo ha necesitado encontrar un trabajo donde acude? *(Múltiple)*

1. Servicio de Información al inmigrante
2. Servicios Sociales del Ayuntamiento
3. Alguna asociación como Cáritas, Cruz Roja, etc
4. Asociación de ucranianos
5. Familia y Amigos ucranianos
6. Canales normalizados

P25. ¿Trabajaba en Ucrania antes de venir?

1. SI
2. NO → P27

P26. ¿En que trabajaba en Ucrania?

1. En algo distinto al trabajo de aquí
2. En un trabajo de mayor cualificación
3. En un trabajo similar
4. En un trabajo de peor cualificación

P27. ¿Trabaja Vd. en España actualmente?

1. SI
2. NO → P29

P28. ¿Donde trabaja en España?

1. Campo
2. Servicio Doméstico
3. Hostelería
4. Construcción
5. Otros

P29. ¿Ha tenido otros trabajos en España?

1. SI
2. NO → P32

P30. En caso afirmativo, ¿Dónde ha trabajado? (*Múltiple*)

1. Campo
2. Servicio Doméstico
3. Hostelería
4. Construcción
5. Otros

P31. ¿Por qué ha dejado estos trabajos? (*Múltiple*)

1. No me gustaba
2. Me han despedido
3. Me pagaban poco
4. No tenía contrato
5. Encontré otro mejor

P32. ¿Tiene contrato de trabajo?

1. SI
2. NO

P33. ¿Ha trabajado alguna vez sin contrato?

1. SI
2. NO

P34. ¿Piensa que tiene un salario igual al de los españoles por el mismo trabajo?

1. SI
2. NO

P35. En caso negativo por qué _____

P36. ¿Piensa que recibe el mismo trato de sus jefes que los españoles?

1. SI
2. NO

P37. En caso negativo por qué _____

P38. ¿Cuándo necesita encontrar una vivienda donde ha ido? (*Múltiple*)

1. Servicio de Información al inmigrante
2. Servicios Sociales del Ayuntamiento
3. Alguna asociación como Cáritas, Cruz Roja, etc
4. Asociación de ucranianos
5. Amigos ucranianos
6. Inmobiliaria

P39. ¿En qué ciudad de la Región de Murcia vive? _____

P40. ¿Con quién vive?

1. Solo
2. Interna con familia española
3. Familia de Ucrania
4. Amigos de Ucrania
5. Otros inmigrantes
6. Con españoles

P41. ¿Con cuántas personas vive?

1. Solo
2. 2-4
3. 5-7
4. Más de 7 personas.

P42. Su vivienda es

1. En alquiler
2. Propia
3. Prestada

P43. ¿Cuánto gasta usted cada mes en la vivienda?

1. Menos de 100
2. 101- 200
3. 201- 300
4. 300-400
5. 401- 500
6. 501- 600
7. Más de 600

P44. ¿Cuándo ha necesitado aprender español ha ido a algún sitio?

1. SI
2. NO → P48
3.

P45. En caso negativo ¿por qué? _____

P46. En caso afirmativo, ¿Donde ha ido?

1. Escuela de Idiomas
2. Educación de Adultos
3. Alguna organización social como Caritas o Cruz Roja, etc.
4. Academia privada

P47. ¿Cuánto tiempo ha acudido en meses? _____

P48. ¿Cuándo ha necesitado ir al médico tenía tarjeta sanitaria?

1. SI
2. NO

P49. ¿Cuándo ha tenido una enfermedad ha acudido al Servicio de Salud?

1. SI
2. NO → P51

P50. En caso negativo, ¿por qué?

1. No sabe donde ir
2. No sabe explicar lo que le duele
3. No comprende el tratamiento
4. No tiene a nadie que le acompañe

P51. ¿Ha sentido nostalgia alguna vez?

1. SI
2. NO

P52. ¿Cuándo se ha sentido solo donde ha ido? (*Múltiple*)

1. Servicio de Información al inmigrante
2. Servicios Sociales del Ayuntamiento
3. Alguna asociación como Cáritas, Cruz Roja, etc
4. Asociación de ucranianos
5. Amigos ucranianos
6. Familia

P53. ¿Ha tenido otros problemas por el hecho de estar en España?

1. SI
2. NO

P 54. En caso afirmativo, ¿cuáles? _____

4. CONOCIMIENTO DE LA COMUNIDAD DE DESTINO Y ACEPTACIÓN EN ELLA.

P55. En general como diría que se encuentra en Murcia

1. Muy bien
2. Bien
3. Muy mal

P56 ¿Tiene o ha tenido relación con personas españolas fuera de su trabajo?

1. SI
2. NO

P57. ¿Tiene amigos españoles?

- 1. SI
- 2. NO → P59

P58. En caso afirmativo, ¿Con cuántas personas españolas tiene amistad?

- 1. 1 persona
- 2. 2 a 5 personas
- 3. Más de 5 personas

P59. ¿Ha recibido ayuda de españoles?

- 1. SI
- 2. NO → P61

P60. En caso afirmativo, ¿podría hacer una valoración del 1 al 3 cómo ha sido la ayuda de los españoles de importante para solucionar los problemas: (1= muy poco importante; 2=importante; 3= Muy importante) (*Batería categórica*)

- | | 1. Poco importante | 2. Importante | 3. Muy importante |
|-------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| P60A. Dar información | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| P60B. Encontrar trabajo | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| P560C. Encontrar casa | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| P60D. Enseñar español | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

P61. ¿Tiene relación con sus vecinos de su vivienda?

- 1. SI
- 2. NO

P62. ¿Ha sentido alguna vez que le miraran o trataban de forma diferente por el hecho de ser extranjero?

- 1. SI
- 2. NO

P 63. ¿Se interesa por las noticias de España y de Murcia?

- 1. SI
- 2. NO → P65

P64. En caso afirmativo ¿Cómo las sigue? (*Múltiple*)

- 1. Por la televisión
- 2. Por los periódicos y revistas
- 3. Habla con amigos españoles
- 4. Internet

5. RELACIONES CON LA COMUNIDAD DE ORIGEN

P65. ¿Tiene familiares en Ucrania?

1. SI
2. NO → P70

P66. ¿Qué familiares significativos tiene en Ucrania? (*Múltiple*)

1. Pareja
2. Hijos
3. Padres
4. Hermanos
5. Otros

P67. Con qué frecuencia habla por teléfono con Ucrania

1. Diariamente
2. Cada dos o tres días
3. Semanalmente
4. Una o dos veces al mes
5. Nunca

P68. ¿Ayuda a su familia de Ucrania?

1. SI
2. NO → P73

P69. En caso afirmativo ¿Cómo ayuda a su familia de Ucrania? (*Múltiple*)

1. Le manda dinero
2. Le envía ropa
3. Le envía comida

P70. ¿Qué relaciones mantiene con ucranianos en España? (*Múltiple*)

1. Vive con ucranianos
2. Se reúne con ellos para solucionar problemas
3. Sale los fines de semana
4. Va de visita a su casa

P71. ¿Va al Jardín de Floridablanca en Murcia o a otro lugar donde se reúnan los ucranianos?

1. SI
2. NO → P73

P72. ¿En caso afirmativo, que le aporta esta actividad? (*Múltiple*)

1. Relaciones
2. Información
3. Consejo
4. Apoyo

P73. ¿Va normalmente a la misa ucraniana los domingos?

1. SI
2. NO → P75

P74. ¿En caso afirmativo, que le aporta esta actividad? (*Múltiple*)

1. Relaciones
2. Información
3. Consejo
4. Apoyo
5. Religión

P75. ¿Se interesa por las noticias de Ucrania?

1. SI
2. NO → P77

P76. .En caso afirmativo ¿Cómo las sigue? (*Múltiple*)

1. Por la televisión
2. Por los periódicos y revistas
3. Habla con amigos ucranianos
4. Internet

P77. ¿Tiene antena parabólica que conecte con Ucrania?

1. SI
2. NO

P78. Ve cintas de video de películas de Ucrania?

1. SI
2. NO

P79. ¿Participó Vd. en las elecciones de Ucrania de 2004 para la elección de nuevo presidente?

1. SI
2. NO

P80. ¿Suele comprar productos ucranianos?

1. SI
2. NO

6. PROYECTO MIGRATORIO Y SATISFACCIÓN VITAL

P81. ¿Sabe el tiempo que va a quedarse en España?

1. SI
2. NO → P83

P82. En caso afirmativo, ¿cuánto tiempo?

1. Si pudiera me iría inmediatamente
2. 1-2 años
3. 2-4
4. 4-60
5. + de 6

P83. ¿La realidad de la inmigración se la imaginaba?

1. Mejor
2. Igual
3. Peor

P84. Con el tiempo que ha transcurrido desde su estancia en España ¿Podría decirme cuáles han sido los elementos positivos de su estancia en España? (*Múltiple*)

1. Mejorar su bienestar
2. Democracia
3. Trabajo
4. Economía
5. Conocer otra cultura
6. Organización social
7. Otros

P85. ¿Podría decirme cuáles han sido los elementos negativos de su estancia en España? (*Múltiple*)

1. Separación familiar
2. Nostalgia del país
3. Discriminación laboral
4. Discriminación social
5. Pérdida de relaciones sociales
6. Dificultades administrativas
7. Otros

P86. ¿Piensa que todos los esfuerzos que ha hecho le han merecido la pena?

1. SI
2. NO

P87. En caso negativo por qué _____

P88. Para finalizar hay algo que le gustaría añadir _____

ANEXO N° 3 GUIÓN DEL GRUPO DE DISCUSIÓN

Tema n° 1.

Son muchos los problemas que se encuentran los ucranianos en sus procesos de inserción en la Comunidad de destino, Murcia: dificultades para el acceso a la documentación necesaria-permisos de trabajo y residencia, reagrupación familiar, carné de conducir- desconocimiento del idioma, desinformación sobre los procedimientos que articulan la vida cotidiana en el país de destino, realización de trabajos que no coinciden con la formación y cualificación obtenida en su país, problemas de adaptación al medio, separación de miembros significativos de la familia, situaciones de desarraigo, necesidad de enviar dinero a los miembros a la familia que permanece en Ucrania, etc. Podríamos reflexionar sobre dichos problemas u otros que presentan los ucranianos en tres momentos decisivos:

- El inicio del Proyecto Migratorio.
- La estabilidad del Proyecto Migratorio con la obtención del primer permiso de trabajo y residencia.
- El establecimiento de manera permanente, o la decisión de retorno al país de destino.

Tema n° 2.

En Murcia existen recursos institucionales para personas en situación de necesidad como la red pública de Centros de Servicios Sociales, así como diversas asociaciones y organizaciones sindicales de ayuda a inmigrantes. En la Encuesta que hemos realizado nos muestra que los ucranianos conocen determinadas organizaciones sociales como: Cáritas, Cruz Roja, Murcia Acoge, sólo acuden a dichas organizaciones en situaciones puntuales, como: encontrar un trabajo las mujeres, para aprender español, etc. Podría reflexionar el grupo cuáles son las razones de la infrautilización de los recursos institucionales y sociales.

Tema nº 3.

Son muchas las situaciones en las que los ucranianos recurren a la red de relaciones de amigos y compatriotas para la solución de sus problemas: encontrar un trabajo, encontrar una vivienda, sentir nostalgia, etc.; ¿Podría comentar el Grupo cómo es la red de relaciones entre los ucranianos establecidos en Murcia? ¿Se trata de una red de solidaridad? ¿Se puede encontrar una ayuda real a través de la red para la solución de los problemas? ¿Se producen situaciones de sacar provecho por el hecho de ayudar a otros?

En otras ocasiones los ucranianos recurren a las relaciones establecidas con los españoles para la solución de sus problemas, esta situación es más frecuente en las mujeres. ¿En qué situaciones se recurre a la red de relaciones con españoles? ¿Se puede encontrar ayuda real de las relaciones mantenidas con los españoles?.

Tema nº 4

Podríamos reflexionar cuáles son las cuestiones problemáticas que deben ser abordadas por las instituciones y organizaciones de ayuda a inmigrantes, que contribuirían a mejorar en todo, o en parte, la resolución de los problemas de los ucranianos en sus procesos de inserción en la Comunidad Autónoma de Murcia.

ANEXO N° 4
MAPA DE UCRANIA



ANEXO N° 5
PRINCIPALES INDICADORES DE UCRANIA

País (nombre oficial)	Ucrania
Capital	Kiev (Kyyiv)
Superficie	233.090 millas ² 603.700 km ² (casi la superficie de Texas)
Población	48.760.474 (est. julio 2001)
Población estimada en el año 2050	37.726.401
Lenguas	Ucraniano, Ruso, Rumano, Polaco, Húngaro
Alfabetismo	98,0% total; 100,0% hombres; 97% mujeres (est. 1989)
Religiones	Ortodoxos Ucranianos - (Patriarcado de Moscú), Ortodoxos Ucranianos - (Patriarcado de Kiev), Ortodoxos Autocéfalos Ucranianos, Católicos Ucranianos, Protestantes, Judíos
Expectativa de vida	Hombres: 60,62 años; mujeres: 71,96 años (est. 2001)
Gobierno	República
Moneda	1 Hryvna = 100 kopykas
Producto nacional bruto (per cápita)	\$3.850 (est. 2000)
Industria	Carbón, fuerza eléctrica, metales ferrosos y no ferrosos, maquinaria y equipo para la industria de transportes, productos químicos, industrias de alimentos (especialmente azúcar)
Agricultura	Granos, remolachas azucareras, semillas de girasol, verduras; carne, leche
Tierras de Labrantío	58%
Minerales y Recursos	Mineral de hierro, carbón, manganeso, gas natural, petróleo, sal, azufre, grafito, titanio, magnesio, caolín, níquel, mercurio, recursos forestales, tierra de labrantío